

Bỏ phiếu thuận tiện và dễ dàng: Một hướng dẫn thực tiễn.

Trong Kỳ Tổng Tuyển Cử Thống Đốc Tiểu Bang ngày 6 tháng Mười Một, 2018 sắp tới, sẽ tốn nhiều thời gian hơn để điền vào lá phiếu của quý vị vì sẽ có thêm một tờ thứ hai (hai trang giấy gồm mặt trước và sau). Sau đây là vài phương cách để giúp cho quá trình bỏ phiếu thuận tiện hơn cho mọi người.

BẦU BẰNG THƯ

ĐƠN GIẢN. Lá phiếu của quý vị sẽ được gửi đến hộp thư của mình.

KHÔN NGOAN. Đưa ra quyết định cho việc bầu chọn và điền đầy đủ lá phiếu một cách thoải mái ngay tại nhà quý vị.

AN TOÀN. Niêm phong lá phiếu đã điền đầy đủ của quý vị trong bao thư có sẵn, ký tên và ghi ngày, thêm bưu phí và gửi trả lại qua bưu điện ngay để bảo đảm tới nơi trước ngày 6 tháng Mười Một, 2018. Bắt đầu từ ngày 29 tháng Mười, quý vị có thể nộp lá phiếu đã dán kín tại một trong 60 địa điểm thu nhận lá phiếu bầu bằng thư thuận tiện trên toàn quận. Hoặc quý vị cũng có thể tới nộp tại Văn Phòng Bầu Cử ngay bây giờ hay tại bất cứ phòng phiếu nào vào Ngày Bầu Cử.

Mẹo nhỏ: Các Cử Tri Bầu Bằng Thư quyết định bỏ phiếu tại địa điểm phòng phiếu của mình nên MANG THEO cả hai tờ A và B của Lá Phiếu Bầu Bằng Thư của mình để TRẢ LẠI, sau đó cử tri sẽ được cấp một lá phiếu mới có hai tờ.

Ghi danh để nhận phiếu bầu bằng thư của mình. Vào sdvote.com và bấm chọn “Trở Thành Cử Tri Bầu Bằng Thư” (“Become a Mail Voter”)

BỎ PHIẾU VÀO NGÀY BẦU CỬ

Đánh dấu trước các lựa chọn của quý vị trên lá phiếu mẫu để khi vào phòng phiếu, quý vị có thể nhanh chóng điền lá phiếu chính thức. Nhớ chắc chắn tới phòng phiếu đã được chỉ định của quý vị trong khoảng thời gian từ 7 giờ sáng đến 8 giờ tối. Nhìn vào trang bìa sau của tập sách phiếu mẫu của quý vị để kiểm phòng phiếu đã được chỉ định của mình.

★ ★ ★ ★ ★ BỎ PHIẾU 2018 ★ ★ ★ ★ ★

BẦU BẰNG LÁ PHIẾU TAM. ĐÓ LÀ GÌ? CHỈ DÙNG CÁCH NÀY NHƯ LÀ CÁCH CUỐI CÙNG

Là cử tri đã ghi danh trong Quận San Diego, cách bầu tạm thời giúp bảo vệ quyền được bỏ phiếu của quý vị. Nếu quý vị không thể đi đến phòng phiếu của mình, quý vị quên mang theo lá phiếu bầu bằng thư khi đến phòng phiếu, hoặc tên của quý vị không có trong danh sách cử tri, quý vị được quyền nhận lá phiếu tạm thời. Nhưng hãy chuẩn bị chút thời giờ để điền vào đơn trên phong bì của lá phiếu tạm. Ngoài ra, nếu quý vị bầu bằng lá phiếu tạm ở ngoài khu bầu cử được chỉ định cho quý vị, quý vị có thể sẽ không bầu được cho tất cả các phần tranh cử mà quý vị đủ điều kiện để bầu. Sau đây là cách làm thế nào để tránh khỏi phải bầu bằng lá phiếu tạm vào Ngày Bầu Cử:

Đi đến phòng phiếu ĐÃ ĐƯỢC CHỈ ĐỊNH cho quý vị: Xem trang bìa sau của tập sách lá phiếu mẫu của quý vị.

Trả Lại Lá Phiếu Bầu Bằng Thư: Nếu quý vị định đi bầu ở phòng phiếu ĐÃ ĐƯỢC CHỈ ĐỊNH cho quý vị thay vì bầu bằng thư, quý vị cần phải MANG THEO lá phiếu bầu bằng thư khi quý vị đến phòng phiếu để TRẢ LẠI.

Bầu và Gửi Lại Lá Phiếu Bầu Bằng Thư: Gửi lại sớm, hoặc đem lá phiếu bầu bằng thư đã bầu hoàn tất của quý vị đến những địa điểm nhận lá phiếu TRƯỚC Ngày Bầu Cử. Tìm các địa điểm nhận lá phiếu trong gói phong bì của quý vị hoặc tại: sdvote.com.

LÁ PHIẾU CỦA QUÝ VỊ. CHỌN LỰA QUÝ VỊ.

Ngày Bầu Cử có thể là lúc vội vã với những quyết định vào phút chót. Hoặc với một chút chuẩn bị trước, thì việc này có thể thật là thuận tiện và dễ dàng. Cho dù trường hợp nào xảy ra, chúng tôi sẽ bảo đảm mỗi lá phiếu hợp lệ đều được đếm.



Quý vị có đến ngày 30 tháng Mười để ghi danh nhận phiếu bầu bằng thư của mình.

Vào sdvote.com và nhấn vào “Trở Thành Cử Tri Bầu Bằng Thư”

(Become a Mail Voter)

★ ★ ★ ★ ★ **BỎ PHIẾU 2018** ★ ★ ★ ★ ★